



## TEMPLEUVE

Du logement au Satta  
22 logements publics  
et des espaces  
conviviaux

→ P. 15

## Projet de ville : des travaux et des actes concrets sur tous les fronts

→ P. 4 & 5

# TOURNAINFO

Le journal des habitants de l'entité de Tournai

## Une destination 3 étoiles



Un nouvel  
**OFFICE DU  
TOURISME**  
et des  
ambassadeurs!

P. 8 à 11

WWW.TOURNAI.BE / JUILLET 2013

N°1

## Sommaire

Saint-Piat solidaire .....	6
Froidmont : une nouvelle école .....	12
Des saisons « durables » .....	18
CNT champion .....	19
Tournai les Bains .....	21



## Flambant neuf !

Tournai Expo s'offre un  
parking de 800 places

→ P. 13



wo  
Wallonie  
picarde  
acteur de  
l'eurométropole  
lille kortrijk tournai

## TOURNAINFO Bulletin communal

4 parutions par an

### Editeur responsable :

Ville de Tournai

### Mise en page :

Labelpages

### Impression :

ICR Imprimerie

### Distribution :

Belgique Diffusion

### Ont contribué à la réalisation de ce numéro :

Christine Bernard,  
Isabelle Combaux,  
Kevin Deschamps,  
Gauthier Fontaine,  
Devrim Gumus,  
Caroline Jesson,  
Anne-Marie Lebrun,  
Christophe Lison,  
Tanguy Mariage,  
Benjamin Missiaen,  
Patricia Opsomer,  
Eddy Sory, Elodie  
Theuninck, Catherine  
Vandenbroecke,  
Pascal Vandercruyssen,

### Crédits photos :

Benoît Dochy,  
Bernard Libert  
(Nord Eclair ),  
Pascal Vandercruyssen



1



2

De nombreux événements ont jalonné les premiers mois de 2013. Des milliers de personnes ont participé à la fête de l'accordéon (1). Laurette Lechantre est devenue la nouvelle **Miss Tournai** (2). Les ministres de l'Intérieur français et belge **Manuel Valls** et **Joëlle Milquet** ont signé un accord de coopération policière à l'Hôtel de Ville de Tournai (3). Le festival du cinéma qui dérange **Ramdam** (4) et le traditionnel **marché aux fleurs** (5) ont remporté un franc succès.



3



4



5



Le cinéma était à l'affiche du dernier **carnaval de Tournai** (6) tandis que les amateurs de houblon se délectaient à la Halle aux Draps à l'occasion du **festival brassicole** (7). Un énorme succès a été enregistré tant à la **Piste aux Espoirs** (9 et 11) qu'à la **Semaine de l'Abeille** (8). Le célèbre avocat français **Eric Dupont-Moretti** a donné une brillante conférence à l'Hôtel de Ville (10).



Depuis quelques mois, l'équipe communale s'investit sans compter ! Et, avec vous et pour vous, nous ne ménageons pas nos efforts, sur tous les fronts et dans un contexte financier compliqué. Les projets se concrétisent : le nouvel office du tourisme vaut le détour et même le voyage. C'est une vitrine pour Tournai et toute notre région. Dans les villages, les chantiers s'annoncent aussi : la Place de Templeuve, l'école de Froidmont,...

Parallèlement, nous savons que «bien vivre à Tournai» signifie s'y sentir à l'aise, écouté, épaulé. La sécurité figurait dans nos priorités : plus d'agents dans les rues, des aménagements sur les voiries...

Tournai est un joyau, une bouillonnante cité culturelle, associative, sportive et une ville au patrimoine inestimable, une entité composée de villages aux identités fortes.

Avec Ludivine Dedonder, Rita Leclercq, Laetitia Liénard, Marie-Christine Marghem, Paul-Olivier Delannois, Armand Boite, Tarik Bouziane, Vincent Braeckelaere et Philippe Robert, nous nous mobilisons pour faire de Tournai une commune dans laquelle il fait bon vivre !

**Rudy Demotte**

Bourgmestre

## En ébullition

Près de 30 millions d'euros, c'est le montant du programme CONVERGENCE, financé par des fonds européens, wallons et communaux, qui métamorphose notre ville. Au pied de la Cathédrale dont nous vous invitons à découvrir l'incroyable échafaudage, la Place de l'Évêché s'achève et elle a un sacré charme, cette adorable place.

Ce vaste projet public de revitalisation urbaine qui modernise Tournai crée une certaine émulation ! Une ville qui s'embellit, c'est une ville qui attire. Des projets privés émergent pour transformer en logements, en espaces partagés ou en commerces d'anciens chancres. Il y a bien sûr l'église Sainte-Marguerite à la place de Lille, la revitalisation urbaine à Saint-Piat appelé «Technocité» qui va mêler de l'habitat, des entreprises au cœur de l'un des quartiers emblématiques de Tournai.

«38 logements vont être dans une première phase aménagés le long du Quai des Salines et un jardin intérieur sera créé à la place des anciens entrepôts et ateliers démolis,» explique Marie-Christine Marghem, échevine de l'Urbanisme. «Place Reine Astrid, un ancien garage deviendra bientôt une surface commerciale et regroupera cinq logements. On pourra alors découvrir l'ancienne chapelle St-Eloi au cœur de l'îlot. Nous veillons bien sûr au respect de notre patrimoine dans chacun de ces projets»

## Sur tous les fronts !

**«Bien vivre à Tournai», c'est le titre de la Déclaration de politique communale approuvée en décembre dernier par le nouveau conseil de Tournai. C'est surtout une série de projets qui, progressivement, se mettent en place. Pour rendre notre Ville encore plus belle et attrayante, les chantiers ne manquent pas !**



Les attentes des citoyens sont claires

Tout d'abord, il y a celui des finances. L'argent, c'est le nerf de la guerre. Depuis une quinzaine d'années, les dépenses de Tournai sont surveillées étroitement par le CRAC, un organisme qui accompagne les communes en difficulté financière. Le vote du budget a été un exercice périlleux pour maintenir l'équilibre, il a fallu renforcer les mesures, en prendre certaines difficiles.

«Si nous ne voulons pas que Tournai vive des moments douloureux, ces économies sont nécessaires et l'attention ne peut pas être relâchée parce que notre situation financière est précaire», précise Laetitia Liénard, l'échevine des Finances.

L'exercice est complexe : les attentes des citoyens, en bien des matières et, notamment, concernant la sécurité ou l'aide sociale sont claires.

Des investissements, la Ville va et doit continuer à en faire mais en privilégiant les aménagements de sécurité, les travaux subsidiés, les voiries et les infrastructures sportives.

Au programme de 2013, on retrouve ainsi la toiture du Hall des Sports, la sécurisation de la salle Jean Noté à la Maison de la Culture, l'aménagement du Hall Sportif de la Rusta mais aussi la Place Saint-Pierre, grosse préoccupation à Tournai, et bien sûr les 5,5 millions consacrés

à la revitalisation urbaine.

En marge de ces gros chantiers, s'en ajoutent d'autres moins «visibles» pour le citoyen mais dont l'objectif est d'améliorer le service au public. On pense, par exemple, à la modernisation du parc informatique de l'administration communale ou encore à l'amélioration des cuisines scolaires...

### Piétons, éclairage et méga-dancings

Agir sur la sécurité, les élus tournaisiens ont voulu le faire de diverses manières. «Par le renforcement de la présence policière dans nos rues», explique Paul-Olivier Delannois, échevin délégué à la Fonction maïorale. «Huit agents de police complémentaires et des gardiens de la paix ont été engagés.»

Cependant, comme la route reste la principale cause de mortalité et de danger à Tournai, c'est à la sécurisation des voiries qui l'équipe communale s'est attaquée. En marge des travaux d'amélioration des rues, une attention toute particulière est accordée à certains accès plus dangereux. C'était le sens et l'intérêt des contacts pris avec la Wallonie et la Province de Hainaut dès décembre. Résultats : des radars dissuasifs installés aux entrées de Tournai, l'amélioration du marquage et de l'éclairage aux points délicats du centre ville, de même que la sécurisation des abords de plusieurs écoles dans les villages.

«Nous avons aussi proposé une motion pour adopter un règlement concernant les heures de fermeture des méga-dancings», explique Paul-Olivier Delannois. «Les week-ends sont meurtriers pour nos jeunes mais pas seulement, des familles entières sont touchées par ces accidents survenus aux petites heures. Nous avons voulu à la fois sensibiliser les bourgmestres des communes du pays pour qu'ils activent tous leurs relais et qu'un règlement soit adopté.»

Des dispositions qui ne dispenseront, toutefois, pas les usagers de la route de redoubler de prudence. Et de courtoisie ! ■

# Quartier Cathédral : la rue de Courtrai en travaux l'an prochain

*Le quartier Cathédral fait peau neuve mais des rénovations s'opèrent partout.*



La rénovation du quartier Cathédral, inscrite dans le programme Convergence, se poursuit. Alors que les travaux à la place de l'Evêché et dans ses rues avoisinantes touchent à leur fin, ceux réalisés à la rue de l'Hôpital Notre-Dame vont bon train. Durant cette année et une grande partie de 2014, les abords de la Cathédrale et à la rue de Courtrai subiront un lifting très attendu. L'opportunité d'améliorer nos

réseaux souterrains : un réel bénéfice pour les habitants et commerçants du centre.

## Rues, trottoirs, pistes cyclables...

D'autres travaux visant au bien-être des habitants ont été récemment exécutés ou sont en cours de réalisation dans la ville. La voirie, les trottoirs et les arrêts de bus sont presque achevés à l'avenue de Troyes. L'égouttage et la voirie ont été réaménagés à l'avenue des Etats-Unis. Les trottoirs sont en pleine réfection à l'avenue Beau Séjour. Les rues de la Prévoyance et du Crampon font l'objet d'un entretien.

Le quartier du Maroc s'est fait aussi un petit brin de toilette puisque le terrain de balle pelote, installé à la place du Cabaret Wallon, est presque achevé. Le réaménagement et la sécurisation de la liaison cyclable entre le centre de délassement Aqua Tournai et Vaulx, qui concerne les rues des Bastions, Jean-Baptiste Moens, le chemin d'Antoing à Tournai et le Vieux Chemin de Mons à Vaulx, continue.

En septembre prochain, des travaux de voirie et d'égouttage seront réalisés dans les rues des Croisiers, de Marvis, Saint-Jean, des Erables et à la place Gabrielle Petit. A la même période, les trottoirs de l'avenue du Vert Bois seront aménagés. ■

## Une attention soutenue pour les villages

Alors que Tournai centre opère sa mutation, les villages de l'entité ne sont cependant pas oubliés. Une part très substantielle du budget communal est ainsi consacrée à l'entretien des voiries et des bâtiments dans nos espaces ruraux. Amélioration de trottoirs, curage de fossés, renouvellement de revêtements en voirie, travaux d'égouttage, création d'infrastructures cyclables, amélioration énergétique de bâtiments, construction ou rénovation d'infrastructures diverses sont autant d'exemples du dynamisme déployé pour améliorer le cadre de vie de nos concitoyens qui ont opté pour la vie à la campagne.

En plus des divers travaux que vous découvrirez dans les pages 12, 13, 14 et 15 consacrées aux villages de l'entité, voici d'autres projets et réalisations dans l'espace rural.

Des travaux d'accotements et de filets d'eau ont été entretenus au chemin Royer à Froyennes, à la rue de la

Souvenance à Blandain et au chemin Cysoing à Esplechin. Les fossés ont été curés rue Bardeau à Mourcourt, rue des Crupes, du Bourdeau, des Pierrots, Robert-Lucien Geeraert et Grand Rejet à Mont-Saint-Aubert, rue de la Pannerie et chemin de Froidmont à Marquain, route de Lamain à Esplechin, rue Rumez à Templeuve et Bas Chemin à Béclers.

Suite au rude hiver, des travaux d'entretien sont en cours rue d'Havennes et Cité Jardins à Gaurain-Ramecroix, place de la Chapelle, rues du Saulchoir, Raoul Van Spitael, Albert Delcambre, du Mont d'Or, du Pavé d'Ormont, du Moulin à Vapeur et résidence de la Touille à Kain, route de Blandain à Hertain et Carrière Marchand à Templeuve. «Les services communaux ont été très sollicités durant cet hiver difficile. Nous réparons et entretenons au mieux les routes et rues les plus touchées», précise l'Echevin des Travaux Armand Boite. La voirie est en cours de réfection à la rue Alphonse Dufour à Rumillies. A la fin août, la voirie du Chemin Vert à Orcq sera restaurée aussi tandis que des travaux d'égouttage vont bientôt débuter à la rue de Ligny à Gaurain-Ramecroix. ■



## Il y a un service Accueil Temps Libre dans votre commune !

Vous êtes parents d'un ou plusieurs enfants âgé(s) entre 2,5 et 12 ans et vous recherchez des stages sur votre commune ? Inscrivez-vous chez nous !

Le service Accueil Temps Libre dirigé par l'Echevin Philippe Robert a pour projet de créer une Newsletter reprenant l'offre en matière de stages durant les vacances dès la Toussaint, alors ne tardez pas : si vous désirez la recevoir gratuitement, contactez-nous au 069/84.07.30 et demandez Magali LUCAS ou Marie VINCENT, ou par mail à magali.lucas@tournai.be ou marie.vincent@tournai.be.

*Vous êtes opérateur d'accueil et vous proposez des activités durant les vacances, contactez-nous !*



## À Saint-Piat, une maison de quartier !

***Avec cette maison de quartier, le comité peut désormais développer ses actions de façon plus efficace.***

Depuis sa création il y a cinq ans, le comité de quartier Saint-Piat ne ménage pas ses efforts au profit de la population. Il lui manquait néanmoins un pied-à-terre afin de rendre ses actions plus efficaces. Depuis quelques mois, la présidente Martine Maenhout est satisfaite. Grâce à l'intervention de l'asbl Solidarité Médecine Notre-Dame qui a acquis le bâtiment, l'action sociale sur le terrain peut être mieux organisée dans cette maison de quartier située au n°7 de la rue Saint-Piat, à deux pas de la célèbre fontaine.

Appelé «Al maeson du Pichou», ce bâtiment, partagé par un comité de quartier fort de 25 membres, a servi à préparer et à offrir de la soupe aux personnes et familles en difficulté durant l'hiver. La grande salle sert à accueillir des réunions de quartier, mais aussi divers ateliers et animations. Chaque mercredi, un avocat propose des aides juridiques à la population du quartier. Les Ecrivains Publics de Wallonie picarde réalisent aussi des permanences le lundi après-midi afin d'aider des personnes

pour la rédaction de courriers divers.

«Il s'agit vraiment d'une maison où l'on s'entraide», confie Martine Maenhout. «Elle est ouverte chaque jour et nous sommes à l'écoute de la population. Nous rendons tous les services possibles.»

Chacun peut contribuer à cette solidarité : vous aussi. Comment ? En apportant des vêtements à la maison de quartier tous les lundis et jeudis après-midi. Le 24 août prochain, des vêtements d'enfants et du matériel scolaire seront distribués dans la maison de quartier. A partir du 15 août, un rattrapage destiné aux écoliers de l'enseignement secondaire sera organisé. Les mathématiques, le français et le néerlandais seront les matières abordées. Des bénévoles motivés qui se battent aux côtés de la population. ■

**Informations complémentaires sur les actions de la maison de quartier au 0499/412.161.**



## Au faubourg de Lille, l'aventure se poursuit...

**A l'initiative des habitants, le service des Espaces Verts de la Ville de Tournai a aménagé un espace de convivialité appelé «Courtil du Faubourg». C'est à l'avenue Minjean qu'on découvre ce beau projet citoyen.**



Les Ecrivains publics sont une nouvelle fois très heureux du prolongement inattendu de leur projet d'écriture de mémoire avec les habitants d'un quartier. Ce genre d'ouvrage témoigne à chaque ligne de l'attachement indéfectible que les participants cultivent pour leur quartier, mais aussi du bonheur de s'être rencontrés, revus, reconnus ou retrouvés. Et également pour beaucoup, le souhait de ne plus se quitter...

C'est ce qui s'était passé avec le livre de mémoires du quartier Saint-Piat qui avait généré la mise en action permanente de la fontaine du Pichou, mais aussi et surtout la création d'un comité de quartier particulièrement actif.

Les mémoires du faubourg de Lille ont, quant à elles, suscité chez les participants l'envie d'un espace de convivialité où jeunes et moins jeunes pourraient se retrouver. C'est Colette, lors d'un des derniers ateliers d'écriture, qui en a eu l'idée en proposant d'aménager l'espace de verdure laissé en friche à l'angle de la chaussée de Lille, colonne vertébrale du faubourg, et l'avenue Minjean où se trouve la Maison de Jeunes. Le nom a ensuite été trouvé par l'ensemble du groupe : «Le Courtil du faubourg», en référence au passé campagnard du quartier (un courtil étant un jardinet attenant à une ferme).

### Pour l'entretien, merci les jeunes !

Les écrivains publics et les responsables de la Maison de Jeunes Port'Ouverte ont ensuite adressé conjointement cette demande aux autorités communales et tout a été très vite, grâce notamment à l'efficacité des Espaces verts de la Ville de Tournai. Le lundi de Pentecôte, ce «Courtil du Faubourg» a été inauguré en présence des autorités communales. Les jeunes du quartier se sont engagés à entretenir les plantations. La population aura le plaisir de les voir cet été, un arrosoir à la main.

Les Ecrivains publics de Wallonie picarde et Présence et Action Culturelles sont très fiers de ce projet citoyen, né de

l'évocation du passé et constituant une sorte de retour vers le présent, en trait d'union vers l'avenir.

Le «Courtil du Faubourg» : un hommage aux anciens, un pont entre les générations, un espace de convivialité, une halte pour un moment de rêverie, pour une première rencontre, un premier baiser, et puisqu'il n'y a pas de hasard et qu'il n'y a que des rendez-vous, d'autres belles histoires dans l'histoire... ■

*Les participants à l'écriture du livre «Mémoires du faubourg de Lille, une porte ouverte sur la campagne», posant dans leur courtil.*



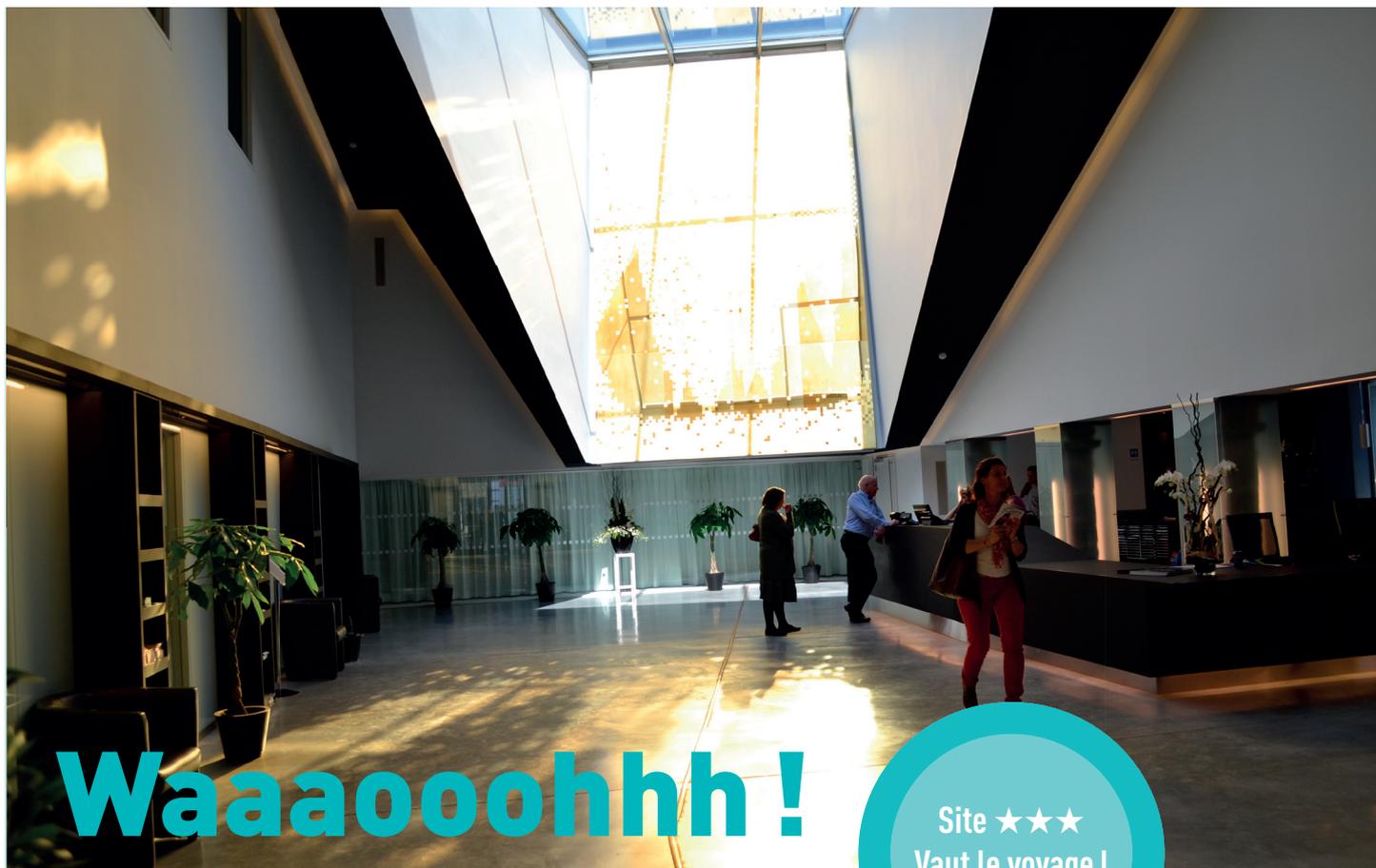
### La médiation, démarche volontaire et positive

Votre voisin d'en haut est bruyant : comment lui faire comprendre que vous avez besoin de repos ? Vous avez peur de ces jeunes qui occupent le trottoir de votre rue ! Votre propriétaire fait la sourde oreille quand vous lui parlez réparations ! Les tensions entre votre mari et votre fils deviennent insupportables, vous n'arrivez plus à les calmer ! L'état de la maison d'à côté est désastreux ! Qui va s'occuper des infiltrations d'eau et de cette plante grimpante qui envahit votre façade ?

### On peut vous aider !

Gratuite et accessible à tous, c'est une alternative au dépôt de plainte ou à une procédure en Justice de Paix. Céline Capoen, Magali Lucas et Frédéric Blanchi, médiateurs professionnels aident les personnes en conflit à communiquer en toute liberté, dans un cadre neutre et serein. Ils vous écoutent en toute confidentialité. Ils vous accompagnent, à votre rythme, dans la création de VOS solutions ! La médiation est une démarche volontaire et positive, tournée vers l'avenir.

*Si vous traversez un conflit et que vous voulez le résoudre à l'amiable, les médiateurs vous invitent à les contacter par téléphone au 069/84.07.30, par email à [mediation@tournai.be](mailto:mediation@tournai.be) ou à prendre rendez-vous sur place, au SAIS, rue Saint-Piat, 3/7, 7500 Tournai.*



# Waaaooohhh !

Site ★★★  
Vaut le voyage !

*C'est le cri à la mode à la place Paul-Emile Janson... murmuré par le visiteur qui pousse la porte du nouvel Office du Tourisme. Embrassant du regard l'immense volume, un grand plateau accroché à la verrière surplombant le hall d'accueil soudain l'attire... C'est un miroir ! Les tours majestueuses de la cathédrale s'y reflètent. Mieux encore : teint doré et pixellisation leur confèrent des tons changeants au fil des caprices de la météo et de la luminosité...*

**A**u sol, un fil d'or, et, entre ciel et terre, un sourire...celui de l'hôtesse d'accueil, derrière son comptoir design aux lignes épurées. Derrière elle, produits du terroir, livres, guides, souvenirs en tout genre sont agencés dans la partie «boutique». A sa gauche, dans le prolongement de l'espace-détente formé par des sièges-banquettes, les atouts touristiques de la ville défilent sur écran géant... Nul besoin de son, les images suffisent. A notre visiteur avide de découverte, l'hôtesse suggère de commencer par un résumé de l'histoire de Tournai avec «Le Couloir du Temps», et «De la pierre au ciel» qui lève le voile sur la construction de la cathédrale, les deux spectacles multimédia projetés dans l'auditorium de 76 places. Notre visiteur acquiesce. Tournai vaut bien qu'on s'y attarde. Il ne lui reste qu'à rechercher l'heure du dernier train sur Internet via la connexion Wi-Fi mise à disposition par l'Office du Tourisme. Que du bonheur !

## Coup de cœur

La présence d'une cave voûtée du XI<sup>e</sup> siècle au sous-sol d'un bâtiment dont l'intérieur affiche des allures résolument contemporaines a de quoi surprendre, voire semble insolite. Rares sont les visiteurs qui s'y aventurent. Pourtant, elle est bel et bien accessible au public. Lors de votre passage, n'hésitez pas

à emprunter l'escalier ou l'ascenseur, et découvrez ce superbe endroit. Ses pierres, pour la plupart vieilles de près de 900 ans, vous chuchoteront peut-être à l'oreille des anecdotes du temps de la construction de la cathédrale, à moins qu'elles n'évoquent les hôtes d'antan.

## visittournai.be : pour très bientôt

Afin de faciliter la recherche d'informations axées «tourisme», la Maison du Tourisme de Wallonie picarde et l'Office du Tourisme de Tournai collaborent à la mise sur pied d'un nouveau site web dédié entièrement à l'offre touristique de la Cité des Cinq Clochers. Disponible en français, anglais et néerlandais, ce nouveau portail d'information devrait être mis en service très prochainement.

## A vos Smartphones et tablettes !



L'application pour Smartphones et tablettes est quant à elle déjà disponible dans les trois langues. Elle est gratuite, fonctionnelle, simple : soit

on tape «Visit Tournai» sur l'App Store (iPhone et iPad) ou sur Google Play (Android), soit on scanne le code ci-après pour télécharger l'application. Itinéraires, agenda des activités, adresses gourmandes et de shopping, lieux de sorties, hébergements, carnets de jeu pour découvrir la ville en famille, et même un aperçu de sites à voir ailleurs sont maintenant à portée de main.

### Wanted ! Greeters

Envie de faire connaître Tournai et ses villages sous l'angle art, histoire, folklore,



nature ? De consacrer un peu de temps à partager votre passion avec nos visiteurs ? L'Office du Tourisme recherche des bénévoles pour lancer la formule «Greeters»  
Contact : tourisme@tournai.be - 069/22 20 45

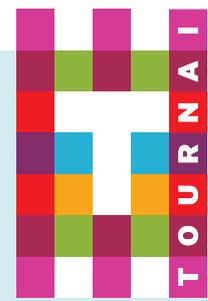
### «De la pierre au ciel»

Pas sûr que la cathédrale Notre-Dame ait livré tous ses secrets.

Mais vous pouvez en savoir davantage sur les origines de sa construction. Rendez-vous dans l'auditorium de l'Office du Tourisme pour découvrir le nouveau spectacle multimédia familial «De la pierre au ciel» d'une quinzaine de minutes.

### Trésors reconnus au musée d'Archéologie

Le sarcophage gallo-romain et les objets de la tombe n°10 mise à jour dans le quartier Saint-Brice non loin de celle de Childéric viennent d'être reconnus «Trésors de la région Wallonie-Bruxelles». La tombe n°10 abritait le corps d'une jeune fille, surnommée «la princesse saxonne» en raison d'un bracelet massif de grande valeur et des bijoux précieux découverts à ses côtés. Un «plus» incontestable pour ce musée qui n'attend que votre visite. ■



### Des gîtes urbains indispensables

Le nouvel Office du Tourisme de Tournai marque incontestablement un tournant dans la vision stratégique du tourisme dans l'entité. L'Echevine du Tourisme Ludivine Dedonder témoigne de cette volonté d'insuffler un nouveau dynamisme dans la politique touristique. «Nous allons mieux communiquer afin d'attirer de nouveaux publics à Tournai. La ville, mais aussi la campagne tournaisienne, possède d'extraordinaires atouts. Nous allons mieux les vendre», souligne Ludivine Dedonder.

L'Echevine veut impliquer les habitants de l'entité dans ce changement de perspective. «Je suggère à nos concitoyens de devenir des greeters. Un greeter est une personne qui fait découvrir sa ville et ses villages à sa manière à des amis, à des membres de la famille.

Tournai manque aussi de gîtes urbains. «En septembre prochain, nous organiserons à l'Office des séances d'informations afin d'inciter les habitants à créer des gîtes urbains. Il en manque dans la ville.»

Le tourisme à Tournai, c'est désormais l'affaire de la Ville, mais aussi des Tournaisiens. Alors, engagez-vous ! Informations au 069/22 20 45

## Le piétonnier quelle bonne idée !

Dans le cadre de l'inauguration du nouvel Office du Tourisme, il était inconcevable de ne pas y associer le Centre Piétonnier et ses commerces !

En effet, après un (trop) long chantier, le temps est venu de prouver que le centre piétonnier de Tournai reste un axe commercial important et devient une entrée incontournable dans le cœur de Ville !

Avec l'ensemble des commerçants, l'équipe de l'ASBL Tournai Centre-ville a mis sur pied un programme de promotions, d'animations et de concours sous l'appellation : **LE PIÉTONNIER QUELLE BONNE IDÉE !**

Tout d'abord, vos commerces ne manqueront pas de multiplier les offres et concours tout au long de l'été.

Ils vous proposent également de profiter des réductions, vous trouverez les «Coupons du Cœur de Ville» à l'asbl Tournai centre ville.

Ne manquez pas de participer à la vitrine

aux cadeaux en estimant son prix !

Pendant tout le mois de juillet, une vitrine sera, en effet, aménagée (ancien Office du Tourisme - Parvis du Beffroi) avec des articles offerts par les commerçants.

A vous de tenter de la remporter en estimant sa valeur totale !

Votre bulletin de participation vous attend dans la presse locale et auprès de vos commerces du Piétonnier.

De nombreuses activités seront organisées tout cet été !

**Info : asbl tournai centre ville  
8 rue st. martin - 069/21 05 15.**



*A l'occasion de l'ouverture du nouvel Office de Tourisme de Tournai, nous donnons, comme nous le ferons dans toutes les prochaines éditions de Tournainfo la parole aux partis politiques composant l'hémicycle tournaisien.*

*Ils précisent leur position au sujet du développement touristique de Tournai et de la stratégie à adopter. Le groupe Tournai Plus n'a pu rendre son texte au moment de boucler cette édition.*

PS

### Tourisme, pourquoi un projet ambitieux pour Tournai ?

Parce que, aujourd'hui, les communes doivent attirer les voyageurs et les investisseurs du monde entier. Parce que le rayonnement d'une ville dépend de l'affirmation d'une identité forte. Parce qu'il est un vecteur d'emplois non délocalisables, nous soutenons le développement d'un tourisme intelligent.

Tournai dispose d'un énorme potentiel tant dans sa cité que dans ses campagnes. Notre richesse est faite de pierre, d'eau et de végétaux.

Réaménagement du quartier cathédrale, revitalisation du cœur des villages, adhésion aux parcs naturels WAPI, mobilité douce, écotourisme, pôles muséal et culturel, centre de congrès, autant de nouveaux défis que les Tournaisiens se doivent de relever ensemble. ■

MR

### Un enjeu majeur pour l'économie tournaisienne

Le tourisme représente un enjeu majeur pour l'économie tournaisienne. Développer un tourisme qui préserve l'équilibre entre les aspects environnementaux, économiques et sociaux : telle est notre ambition. A cet effet, il conviendrait de commencer par refondre complètement le site internet de la Ville pour en faire un véritable outil de promotion touristique, qui mette en valeur les nombreuses richesses de notre cité. C'est le premier pas indispensable et peu coûteux vers une politique cohérente et maîtrisée de marketing de l'image internationale de Tournai. De là pourront être déclinées d'autres pistes d'actions. ■

Le tourisme,  
un bon plan ???  
Pourquoi  
acheter ?





## Welkom in Doornik, Welcome to Tournai, Willkommen in Tournai...

Tournai se transforme pour devenir un pôle d'attraction touristique majeur. Cela implique de nombreuses réalisations (rénovation Quartier Cathédral, Office de Tourisme, Hôtellerie,...) et une vision d'ensemble cohérente et cordonnée pour donner à la ville les moyens de ses ambitions. Mais n'oublions-nous pas l'essentiel ? Les Touristes ! Notre ville et nos villages offrent de multiples possibilités pour un city-trip d'un ou deux jours. Pour convaincre ces touristes de venir à Tournai, misons sur une communication ciblée et efficace au niveau des offres touristiques «one day trip» de la SNCB et des tour-opérateurs notamment via les autocaristes et les aéroports régionaux (Lille & Charleroi). ■

## ecolo

### Tournai, «d'art et d'histoire» et résolument de son temps...

Ecolo souhaite qu'une ville aussi prestigieuse se visite autrement qu'en une après-midi. Ne pas avoir cette ambition serait indigne de ses deux millénaires d'histoire.

Les musées doivent se moderniser. Il est temps de regrouper leurs collections au sein d'un musée d'Art et d'Histoire à la muséographie moderne.

Des voiries résistantes et propres, des parcs faisant la part belle aux artistes et aux familles, doivent inciter les visiteurs à oser s'aventurer dans notre cœur de ville et à découvrir ses habitants.

L'attrait de ville «à la campagne» sera renforcé grâce aux itinéraires sécurisés pour cyclistes et piétons vers les villages et la création d'un «pass touristique» alliant les visites en ville et la dégustation de produits locaux. ■



### La carte du terroir

Dans le cadre de son développement, Tournai Info Tourisme mise sur la mise en valeur des produits du terroir. Depuis quelques années, Tournai est membre à part entière de l'association des villes de terroir et de patrimoine. De nombreux produits locaux peuvent être achetés dans le bâtiment abritant Tournai Info Tourisme.



### Un nouveau site internet

Tournai modernise son offre pour la promotion et la valorisation de son patrimoine en se dotant d'un nouveau site internet : [www.visitournai.be](http://www.visitournai.be). Il manquait à Tournai un site 100% dédié à l'offre touristique, c'est maintenant chose faite avec ce site qui est proposé en français, néerlandais et anglais.



**Willemeau : les travaux de la place ont débuté**

L'aménagement de la Place de Willemeau est le premier projet d'envergure initié dans le cadre de l'Opération de Développement Rural.

Après plusieurs années d'études et de procédures, les travaux ont débuté durant le mois de mars pour une durée de deux ans. La SWDE est le premier opérateur à intervenir afin de remplacer le réseau d'eau potable.

La tranchée creusée à cet effet sera mise à la disposition d'ORES, de TECTEO-VOO et de Belgacom qui prendront le relais dès cet été. Un point sur les travaux sera apporté lors de la prochaine parution du Tournai Info.

*Plus d'infos ? Service Aménagement Opérationnel du Territoire - Cellule Environnement - Développement Rural - Administration Communale de Tournai - Enclos Saint-Martin 52 - B/7500 Tournai - T. +32(0) 169/33.22.37 - developpement.rural@tournai.be*



**Froidmont : L'école communale sera reconstruite**

**Un nouveau bâtiment adapté aux pédagogies actuelles sortira de terre en 2015. En attendant, le personnel et les enfants occupent des locaux dans le domaine des Eaux Sauvages.**

La chute d'une partie de plafond à l'école communale de Froidmont en mars dernier aura été le signal d'alerte. Le bâtiment scolaire n'est plus adapté aux normes de sécurité et aux principes de pédagogie actuels. En urgence, le personnel ainsi que les 86 enfants de maternelle et de primaire ont été transférés dans des locaux provisoires intégrés au domaine des Eaux Sauvages.

Le Conseil de l'Enseignement des Communes et des Provinces ainsi que la Ville de Tournai ont rapidement voulu accélérer le processus. Après quelques réunions, on s'oriente donc vers une démolition et une reconstruction de l'école. «Lors de sa dernière séance, le Conseil Communal a d'ailleurs décidé d'acheter la maison annexe à l'école. Sa démolition permettra aux véhicules de secours d'accéder sans problème au site scolaire et assurera une visibilité à la nouvelle infrastructure» dit l'Echevin de l'Enseignement Philippe Robert.

**Le nouveau site fonctionnel en 2015**

L'avant-projet de la nouvelle école communale, réalisé par le bureau d'études de la Ville de Tournai, était présenté au Conseil Communal du 1<sup>er</sup> juillet prochain. Même si on ne se trouve qu'au stade de l'avant-projet, les lignes

directrices sont déjà définies. L'objectif est de s'orienter vers des espaces participatifs entre les différentes classes de maternelle. La future école respectera aussi l'atmosphère rurale du district de Froidmont.

Ce projet, estimé à environ 950.000 €, offrira aussi la possibilité d'organisation d'activités par la population locale. Ainsi, le réfectoire et la salle de psychomotricité pourront servir à des associations et autres groupes.

Les travaux de construction de la nouvelle école débuteront aux alentours de mars 2014. Le personnel et les enfants intégreront le nouveau site en septembre 2015. ■



## Parking de Tournai Expo : c'est une réalité



Tout nouveau, tout beau, le nouveau parking de Tournai Expo est désormais fonctionnel ! Il était attendu et espéré des nombreux utilisateurs des espaces attenants, il est aujourd'hui réalisé. Ce grand parking situé entre l'Espace Wallonie picarde et le stade Luc Varenne, face au Hall Tournai-Expo, géré par Orga-Expo, offre 800 places de stationnement : il a totalement

été repensé, réaménagé pour proposer aux visiteurs des divers salons et événements réalisés sur ce vaste site une aire agréable et adaptée aux besoins des usagers. En leur garantissant un accueil confortable, il présentera aux visiteurs tournaisiens et d'ailleurs, fréquentant ces manifestations, une belle carte de visite de notre Ville.

### Accessible à tous

Une attention toute particulière a été portée à la gestion des eaux puisque ces 10.000 m<sup>2</sup> sont ponctués de zones de lagunage, prévus le long des allées. Des ouvrages de rétention ont été construits dans le but de limiter les risques d'inondation.

Ajoutons que des places spécifiques sont réservées aux personnes à mobilité réduite, mais la grande proximité entre ce parking et le centre a donné l'idée de poser des arceaux pour les vélos et, bien sûr, pour répondre à toutes les attentes des divers usagers des espaces ont été

prévus pour les motos. Un parking résolument moderne et accessible à tous !

Aménagé aux portes de la Ville, il permet non seulement le déploiement des activités organisées sur place mais également en laisse présager d'autres. ■

## Le long de l'A8-E42 : la résistance s'organise !

Pas contents, les riverains de l'A8-E42 à Kain ! Les nuisances qu'ils subissent depuis les travaux de réfection de l'autoroute les excèdent : manque de sommeil, bruit, pollution... Ils craignent le pire pour l'avenir, alors que le trafic ne cesse d'augmenter.

Après avoir fait circuler une pétition qui a rassemblé plus d'un millier de signatures, ils ont voulu investir l'Hôtel de Ville et rencontrer Rudy Demotte pour lui faire part de leurs doléances.

«Nous voulons être constructifs et formuler des propositions», précise Jean-Pierre Dumez, membre du Comité de riverains. Et c'est bien dans un climat serein que s'est organisée cette rencontre. Largement documentées, les pistes de réflexion du comité ont été présentées au Bourgmestre.

Et elles ont débouché sur plusieurs propositions concrètes. Tout d'abord, obtenir rapidement les résultats de l'étude antibruit qui a déjà été initiée mais également en lancer une autre qui tiendrait compte de l'orientation des vents, des bruits de fond, de pointe et aussi nocturne. Elle serait réalisée des deux côtés de l'autoroute. Troisième proposition : demander la réalisation d'une étude épidémiologique auprès d'un échantillon de riverains.

En marge de ces analyses sur l'impact des nuisances sonores, d'autres démarches ont été initiées comme proposer de réduire à 90 km/h, la vitesse sur un tronçon de 3Km. Une opération pilote que la SOFICO, chargée de mettre en œuvre les décisions de la Région wallonne, estime envisageable à condition bien sûr que cette limitation soit assortie du placement de radars tronçons. Ce projet pourrait, s'il s'avère concluant, être reproduit sur d'autres sites wallons.

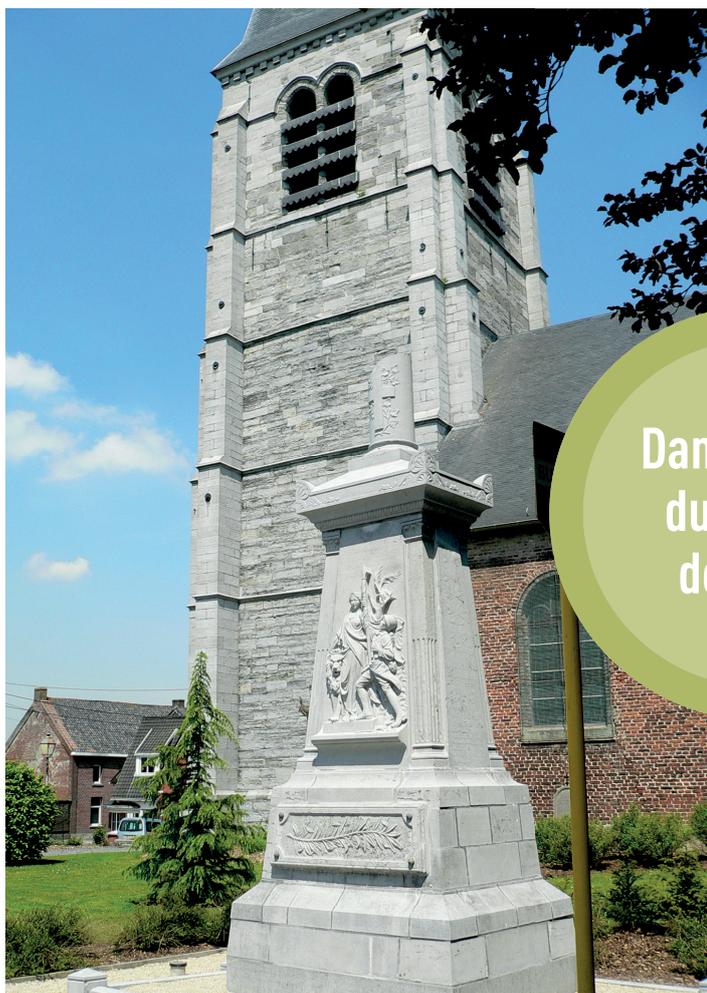
### Des murs étanches

Epinglée par les riverains, l'étanchéité des murs antibruit expliquerait en partie les nuisances qu'ils subissent. C'est donc à ces murs que devraient pouvoir s'attaquer en priorité la SOFICO, veillant à leur hauteur, leur continuité et la performance des matériaux. Dernière proposition, le revêtement abîmé dans le sens Lille-Bruxelles devrait pouvoir être remplacé par une structure hydrocarbonée silencieuse.

Présents à la rencontre et alertés des difficultés, les responsables de la SOFICO assurent le suivi des propositions formulées. Une prochaine rencontre est prévue en septembre. ■



## Béclers : le pourtour de l'église entièrement rajeuni



*Après la restauration de l'église, c'est le monument aux morts du village qui vient d'être remis en état. Une belle réussite !*

Le cœur de Béclers a bénéficié ces dernières années de travaux de rénovation et d'embellissement ! L'église a ainsi fait l'objet d'une importante restauration et son pourtour a été entièrement lifté. Des subsides ont été également obtenus, pour remettre en état le monument aux morts.

Dans l'esprit du «jardin de curé»

Ce chantier vient de s'achever, il a été soutenu par la Région wallonne à concurrence de 7.500 euros.

Inauguré en 1921 en l'honneur des combattants de la première guerre mondiale, cette œuvre de Jules Legrain représente un obélisque à quatre niveaux surmonté d'une colonne brisée, symbole d'une vie écourtée par la guerre. Grâce à cette restauration, il retrouve aujourd'hui toute sa dimension patrimoniale et symbolique à l'ombre du hêtre lui-même classé au patrimoine remarquable.

L'espace vert a été entièrement repensé et aménagé dans l'esprit du «jardin de curé», les fleurs en prendront possession : des rosiers couvre-sol, des graminées, des hortensias et ifs y ont été plantés. L'entrée est marquée par deux chênes et un jeune cèdre, trônant au milieu de ce bel environnement. ■

## La RUSTA : mieux équipée

La RUSTA figure parmi les clubs d'athlétisme les plus réputés en Hainaut et en Wallonie. Depuis plusieurs années, les installations annexes (hall sportif, buvette et local des officiels) à la belle piste manifestent d'inquiétants signes de vieillissement. L'Autorité communale et le bureau d'études de la Ville ont rencontré les dirigeants du club afin de définir l'avenir de ces diverses installations.

L'avant-projet dessiné par la Ville prévoit une démolition de la vieille maison abritant la buvette, l'extension du hall sportif et le réaménagement de l'actuel local des officiels. Ce dernier bâtiment, situé à hauteur de la ligne des 100m, sera résolument moderne avec des lignes claires et épurées et il s'intégrera bien dans le paysage industriel de Gaurain. Deux étages y sont prévus. Le rez-de-chaussée abritera le local pour le matériel ainsi que les sanitaires. Il se trouvera à hauteur de la piste. La cafétéria occupera le premier étage qui accueillera aussi une terrasse et des gradins latéraux couverts. Le second étage servira aux officiels. Une attention particulière sera portée aux personnes à mobilité réduite dans ce nouveau bâtiment.



Le hall sportif sera agrandi, mais conservera sa structure portante et ses dalles de sol, d'excellente qualité. Une bien meilleure isolation thermique y sera garantie. « Ce projet coûtera 400.000 €, il sera subsidié par la Wallonie (Infrasports) à hauteur de 85% du coût total », conclut Tarik Bouziane, Echevin des Sports. ■

# Templeuve : 22 nouveaux logements publics au Satta

*Le chantier de construction a débuté sur le site des anciens ateliers communaux de Templeuve.*

Un important projet de construction de logements est en marche à Templeuve sur le site Satta. Initié par la société de logements Le Logis Tournaisien, il prévoit la construction de 22 logements sociaux et moyens dans la partie qui abritait, jusqu'à mars dernier, le service des travaux du district de Templeuve.

Sur cet espace d'une vingtaine d'ares, 11 logements sociaux et autant de logements moyens, tous destinés à la location, sont en train de sortir de terre.

Les appartements avec deux chambres seront majoritaires (11). Il y aura aussi huit logements à trois chambres, un à quatre chambres, un à une chambre et un studio réservé à des personnes à mobilité réduite.

Ce site, bien connu des Templeuvois, inclura aussi deux vastes espaces de 90 m<sup>2</sup> au rez-de-chaussée, lesquels seront destinés à des activités commerciales ou à des activités communes.

## Pour septembre 2014

Les anciennes caves du Satta seront restaurées et réaménagées par le Logis dans le but d'accueillir les archives du district de Templeuve.

A court terme, trois autres logements sociaux seront réalisés au-dessus du nouveau commissariat qui prendra place sur l'ancien terrain de tennis du Satta jouxtant le site.

La construction des 22 logements doit être terminée dans les 500 jours (calendrier) du lancement du chantier, au plus tard pour septembre 2014. Ce beau projet coûtera 3.121.000€, subsidié par la Wallonie pour un montant de 1.470.000€ pour les logements et 160.000€ pour les abords. Le Logis a consenti un prêt de 1.200.000€; le reste étant couvert sur ses fonds propres.

«La réhabilitation d'anciens sites d'activités en logements figure dans la politique du Collège. Le projet présenté à Templeuve entre dans cette optique», souligne l'Echevin du Logement Vincent Brackelaere. ■



Ce site inclura deux vastes espaces de 90m<sup>2</sup> destinés à des activités commerciales ou communes.





### Le meilleur magasin de whisky en Belgique

Nominés pour la deuxième fois aux prestigieux Belgian Whisky Awards, la maison tournaïenne «La Cave St Jacques» a été élue meilleur magasin de l'année 2013 à Gand. La récompense vaut son pesant d'or puisque l'établissement était la seule enseigne francophone dans un concours habituellement trusté par les flamands. Cette maison propose, dans son magasin situé au n°21 rue Piquet à Tournai, plus de 900 whiskies issus des quatre coins de la planète.

Tél. : 069/23.20.20.

## Comme Ludovic, plafonneur, 70 % des stagiaires ont trouvé un emploi au terme de leur formation

«Ce qui me plaît le plus, c'est de voir le résultat à la fin de chaque étape du chantier. J'aime le plafonneur, la pose de plaques, mais aussi la confiance et l'esprit familial au sein de notre équipe. Après une expérience dans la couverture et la maçonnerie, j'ai suivi les traces de mon père dans le plafonneur. La formation de 4 mois au Forem et les 2 mois de stage m'ont convaincu». Ludovic, 35 ans.

«Du caractère, un esprit d'équipe et surtout l'envie d'apprendre, ce sont les qualités essentielles que je recherche et que j'ai trouvées chez Ludovic. Dans une petite entreprise, c'est important de pouvoir compter les uns sur les autres. Le métier est difficile, mais quand on le fait bien, on se fatigue aussi beaucoup moins...». Malcolm Blewett, Spécialiste en plafonneur, enduits et crépis à Tournai.

«Plus le travail est compliqué, plus on a la fierté et la satisfaction du travail accompli. Le métier est rude, mais fait aussi appel à un certain feeling». Etienne Dubois, formateur en plafonneur au Forem. ■

Le Forem Wallonie picarde forme à ce métier à Tournai. T. 069/88 16 00  
[www.leforem.be](http://www.leforem.be)

Esprit d'équipe



## Smart Tournai !

Smart, vous avez dit smart ? Smart : c'est un nouveau mot à la mode ? A l'Eurometropolitan e-Campus, installé au Negundo, à Froyennes, c'est l'ébullition ! Ce projet innovant, lancé il y a deux ans, accueille aujourd'hui diverses formations liées aux métiers du WEB : formations initiales et diplômantes mais aussi continues... L'EE-Campus accueille de plus en plus d'étudiants et de futurs entrepreneurs. Tout à côté de lui, vient de s'installer «Multitel», un centre de recherche spécialisé dans les télécommunications, les réseaux informatique, le traitement du signal et de l'image...

Et c'est l'émulation pour faire de Tournai, une ville «smart». L'évènement SmartTournai organisé récemment était une

première et a d'ailleurs accueilli de nombreuses entreprises de la région actives sur le Web et également des colosses de taille mondiale comme Microsoft ou IBM, venues expliquer très concrètement ce qu'elles pouvaient faire pour améliorer votre quotidien. Au départ d'un smartphone, d'une tablette ou d'un ordinateur, le web est partout : pour obtenir de l'information en temps réel sur la mobilité ou encore pour améliorer le quotidien des entreprises, leur faciliter la tâche... Avec les projets qui se développent en plein centre ville comme Technicité qui va reconverter des chancre au cœur de Saint-Piat, les opportunités ne manquent pas ! Tournai s'engage à devenir «smart» pour vous simplifier la vie. ■

## Cœur de ville : zone à partager

Les voiries du quartier Cathédral ont été ou vont être aménagés en «zone de rencontre»

### QU'EST-CE QU'UNE «ZONE DE RENCONTRE» ?

Une zone de rencontre est un espace de plain pied partagé entre les différents usagers, avec priorité aux piétons.

### CIRCULATION

#### Peut-on circuler en voiture dans cette zone de rencontre ?

Oui, comme avant, mais à une vitesse réduite à 20 km/h.

#### Où doit-on circuler ?

Partout, au même titre que les cyclistes et les piétons. Ces derniers étant prioritaires, les automobilistes doivent redoubler de vigilance en entrant dans la zone de rencontre pour ne pas les mettre en péril.

#### Est-ce que les vélos sont autorisés à circuler ?

Oui, n'importe où, sans mettre en danger les piétons et sans entraver la circulation des autres usagers.

#### En tant que piétons, où peut-on circuler ?

N'importe où, sans entraver la circulation des autres usagers. Les piétons sont donc invités à

s'écarter au passage d'un véhicule. Toutefois, le code de la route impose d'emprunter le passage pour piétons si celui-ci est disponible à moins de trente mètres ; c'est le cas à proximité du carrefour des 4 Coins

### ARRET & STATIONNEMENT

#### Peut-on stationner dans la zone ?

Le stationnement est autorisé seulement dans les emplacements délimités au sol.

#### Peut-on stationner sur les emplacements réservés aux personnes à mobilité réduite ?

Oui, si la carte «handicapé» réglementaire est apposée derrière le pare-brise et si le véhicule transporte bien la personne à qui la carte a été délivrée.

#### Peut-on s'arrêter dans la zone ?

Oui, le temps nécessaire pour charger et décharger une personne ou un bien, la durée pouvant varier entre quelques minutes ou plusieurs heures.

En cas d'absence évidente de mouvement autour du véhicule, la Police juge la situation, qui peut déboucher sur un avertissement ou un procès-verbal.

#### Où peut-on s'arrêter ?

N'importe où, sans entraver la circulation des piétons et véhicules. ■

### Sacs-poubelles ramassés à 6h dans l'entité

Suite à la réorganisation du service propreté publique de la Ville de Tournai, il est nécessaire de rappeler que, depuis le 3 juin, les sacs-poubelles seront collectés à 6h du matin et non plus à 7h30.

Cette réorganisation permettra notamment de libérer l'hypercentre de Tournai. Lorsque des camions circulaient à 7h30 dans le cœur de la ville, cela posait incontestablement des problèmes de mobilité.

Ce système permettra d'entretenir au mieux les véhicules. Pour le reste, le jour des tournées n'est pas modifié dans la ville et les villages de l'entité, sauf pour Maulde. Les poubelles y seront ramassées le mardi et non plus le mercredi.

## La nouvelle maison de la mobilité des TEC



Les TEC Hainaut viennent d'inaugurer la nouvelle maison de la mobilité en gare de Tournai. Elle se situe désormais dans la salle des pas perdus au sein d'une petite galerie commerciale proposant une boulangerie pâtisserie et une librairie à laquelle un market est annexé.

Cette maison de la mobilité a pour principale fonction de servir de guichet d'accueil. Les clients des TEC peuvent y acheter leurs titres de transport et leurs abonnements. Cet endroit permet aussi d'obtenir des informations et des conseils à propos des autres types de transport : voitures partagées, vélo avec les asbl Pro Vélo et le Gracq.

Dans le cadre de cette nouvelle réorganisation de la gare de Tournai, la SNCB organisera une grande fête populaire le 22 juin prochain. Au programme : des animations musicales s'inscrivant dans le cadre de la Fête de la musique et d'autres manifestations festives. Informations complémentaires à la gare de Tournai et sur le site [www.tournai.be](http://www.tournai.be) ■



**Des saisons  
«durables»!**

Aujourd'hui, l'amélioration du cadre de vie, la préservation de la nature, la diminution des pollutions, la propreté publique sont au cœur des préoccupations citoyennes.

L'objectif du service des espaces verts de la Ville de Tournai est d'utiliser des pratiques moins polluantes, plus respectueuses, moins dangereuses et moins coûteuses que les méthodes intensives d'entretien actuellement utilisées. «Nous souhaitons offrir l'image d'une commune accueillante, sensible au bien-être de la population et au respect de son environnement, explique Gauthier Fontaine, responsable du service. Toutes les plantations que vous pouvez observer sur le vaste territoire de l'entité bénéficient de cette politique qui s'inscrit résolument dans le développement durable».



**Des frayères et radeaux  
végétalisés à la carrière  
de l'Orient**

Le site de loisirs Aqua Tournai est bien connu des Tournaisiens pour sa piscine, son camping et l'activité Accrobranches, mais il abrite également une vaste réserve naturelle gérée par convention en partenariat avec les naturalistes locaux. La Ville aide à la gestion du site et cette année, elle a cofinancé avec le département Nature de la Wallonie l'installation de frayères et de radeaux végétalisés. Les premiers, placés sous la lame

d'eau, reproduisent, de façon artificielle les conditions naturelles de berges lagunées propices à la reproduction des poissons carnassiers. Les seconds sont des radeaux en bois de 5 m sur 2.5 m et sur lesquels sont déroulés des nattes végétalisées ou des graviers selon le type d'oiseau cible. Cette installation servira de lieu de nidification pour les oiseaux aquatiques. Le suivi est assuré par les naturalistes et le CREL. ■

**Un brin de toilette pour les  
arbres du quartier de la Justice**

Les arbres situés dans les avenues du quartier de la Justice ont été entretenus au début de cette année. Environ 300 arbres de variétés diverses ont été élagués dans la plus digne tradition des arboristes grimpeurs.

Cette taille, qui a lieu tous les 6 à 7ans, a pour but de faire cohabiter de façon harmonieuse le citoyen et le végétal.

La Ville de Tournai a banni de ses pratiques l'éêtage, le ravalement et l'élagage drastique. Le service des espaces verts procède à présent à une taille raisonnée des arbres situés sur son territoire, s'inscrivant de la sorte dans une gestion différenciée de ses espaces verts et s'orientant de plus en plus vers une gestion durable de son patrimoine



**Les voies lentes renforcées**

Depuis quelques années, un programme de sauvegarde des sentiers est en effet lancé et la Ville s'est engagée à renforcer le réseau de voies lentes sur son territoire. Depuis bientôt un an, une équipe chargée de l'entretien des sentiers et des sites naturels a été créée au sein de la cellule environnement de la Ville de Tournai. N'hésitez pas à les contacter pour des opérations d'entretien à l'adresse indiquée ci-dessous :

*Cellule Environnement et Développement Rural de la Ville de Tournai - T. +32(0)69/33.22.37  
developpement.nature@tournai.be*



## Le C.N.T. savoure son titre

**Finale de la saison 2012-2013: le Cercle tournaisien repêché en match de barrage pour se hisser dans le carré d'as contre les Dauphins mouscronnois invaincus depuis le début de la saison et, donc, supposés invincibles... Personne n'aurait osé parier un kopek sur ses chances et, pourtant, en 28 minutes, le Cercle a réussi! Epilogue incroyable d'un championnat, où les Tournaisiens ont surfé avec plus ou moins de bonheur sur les vagues avant le grand rendez-vous des «play-off».**

«Sur le papier, Mouscron est plus fort que nous», avait prévenu François Droulez, avant «the best of three». Mais, au fond de lui, l'entraîneur tournaisien y croyait, sinon à quoi bon ...

«Oui, j'y croyais depuis le 15 août et, après des hauts et de bas, j'ai senti chez les joueurs un déclic contre le quatrième, Malines. Cinquièmes, nous n'avions de toute façon plus le choix: il fallait à tout prix écarter les Malinois pour rester en course.»

Le défi relevé contre un rival qui l'avait, pourtant, emporté à deux reprises durant la phase classique, a littéralement boosté les Tournaisiens. Au point qu'après avoir sorti Anvers en demi-finale, ils sont allés jusqu'au bout de l'effort (les deux dernières rencontres en deux jours) pour s'offrir à la surprise générale l'ogre mouscronnois.

L'analyse de François Droulez: «leader incontesté, Mouscron avait davantage de pression sur lui et je crois qu'inconsciemment, il a peut-être pêché par excès de confiance. Dans ce contexte, sa première défaite chez nous lui a fait très mal.»

### Virage à angle droit

A «Big» longtemps capitaine de l'équipe avant d'en prendre les rênes hors de l'eau, les joueurs ont réservé un somptueux cadeau d'adieu: le sacre que Tournai attendait depuis 1998...

«Avec le C.N.T., j'aurai tout eu: titres, coupes et qualifications en coupe d'Europe lorsque je jouais et, aujourd'hui, dans le rôle d'entraîneur, le titre après la coupe de l'an dernier. Je suis très heureux.»

Et demain? «Après quatre saisons, j'ai décidé de raccrocher. Il faudra donc trouver un nouvel entraîneur, le comité a plusieurs pistes, un nouveau gardien car Piat Rotsaert parle d'arrêter, et, peut-être, un joueur supplémentaire.»

Chapeau, en tout cas, au C.N.T. qui, après sa période de gloire du début des années nonante où tout lui souriait, a pris un virage à angle droit sous la houlette, entre autres, du président René Droulez: plus de folie dans les transferts, moins d'étrangers dans l'équipe et priorité à son école de jeunes. Il récolte aujourd'hui les fruits de sa patiente reconstruction. ■

## Cuvée du terroir

Bien sûr, le champion tournaisien n'était pas composé exclusivement de joueurs du cru, mais onze d'entre eux, qui ont contribué à un moment ou à un autre à ce titre, portaient la marque de fabrique: Piat et Brice Rotsaert, Samuël Gomez, Alexandre et Justin Kubat, Vincent Ladavid, Kevin Dehée, Thibaut Parent, Valentin et Adrien Neukelmance et Nicolas Delabie.

Piat Rotsaert avait sept ans lorsqu'il a débuté son écolage à Tournai et Samuël Gomez y a fait également toutes ses classes. Ils sont allés voir un jour si l'herbe n'était pas plus verte ailleurs avant de rentrer au bercail. Le premier fait partie des meilleurs gardiens du Royaume et le second, qui évolue en pointe, a remporté à plusieurs reprises le titre de meilleur joueur de la division 1. Epaulés par leurs coéquipiers, tous deux ont marqué de leur empreinte la finale du dimanche 12 mai 2013.

Peut-être seront-ils suivis par d'autres, car, entraînés par Patrick Lotfeld et Thibaut Parent, les «13 ans et moins» du C.N.T. viennent d'être sacrés vice-champions de Belgique derrière Eeklo... ■





### La résidence des Evêques de Tournai

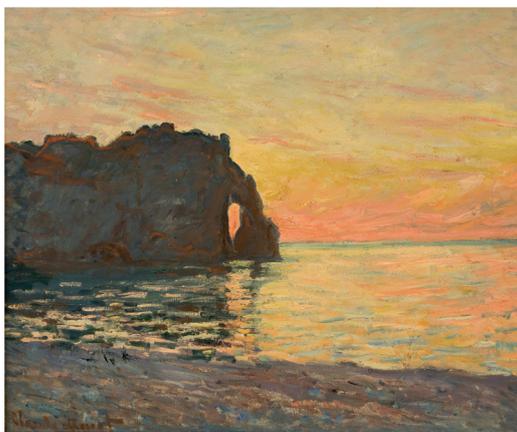
Depuis peu, le musée d'Archéologie de la Ville de Tournai, situé rue des Carmes n°8, accueille une exposition temporaire intitulée «Helkijn, château-fort et résidence des Evêques de Tournai».

Pas moins de 23 prélats se sont succédé dans ce château désormais disparu. Envie de connaître leurs modes de vie, leur puissance, rendez-vous au musée d'Archéologie de Tournai

*L'exposition sera visible jusqu'au 30 septembre prochain. Horaire d'ouverture : de 10h à 17h30. Fermé le mardi. Tél. : 069/22.16.72.*

## La Beauté sauvera le Monde

**A découvrir d'urgence : cette expo sur la beauté naturelle se tient au Musée des Beaux-Arts jusqu'au 21 juillet**



**D**ans la lancée du récent succès rencontré par son exposition «patrimoniales» – 101 chefs d'oeuvre (de Manet à Dürer) – le Musée des Beaux-Arts de Tournai propose une nouvelle exposition originale ayant pour thème la beauté naturelle. Confrontant au sein du même parcours les oeuvres de grands artistes du passé (Greco, Friedrich, Monet, Van Gogh, Seurat, Balla, Franz Marc) – de la Renaissance aux avant-gardes – et plusieurs

créations récentes sur le sujet (Platon H., Oscar Piattella), La Beauté sauvera le Monde est une ode à la beauté et à la contemplation de l'univers physique qui nous entoure, dans la célébration plastique et visuelle de ses trois règnes majeurs : minéral, végétal et animal.

Forte d'une centaine d'oeuvres environ, mélangeant différentes formes de la peinture, du dessin et du relief, cet événement de portée internationale fera notamment découvrir quelques chefs d'oeuvre prêtés par de grands musées à l'étranger. Le tout dans une scénographie aussi sobre que surprenante mais en même temps ludique.

Un champ d'un millier de Tournesols Solaires Tournants de l'artiste Alexandre Dang anime par exemple le hall central du musée. ■

*Cette exposition est accessible jusqu'au 21 juillet, du mercredi au lundi de 10h à 17h30. Jour de fermeture hebdomadaire le mardi. Infos au 069/332.431.*

## Des Serpents et des Hommes

**S**il est bien un animal qui inquiète autant qu'il ne fascine, c'est le serpent ! Adoré par certaines ethnies, il est plutôt craint dans notre culture occidentale. Sa biologie méconnue, sa puissance symbolique, son venin source inépuisable de remèdes, toutes ces caractéristiques passionnantes ont poussé le Musée d'Histoire Naturelle de Tournai à lui consacrer une belle et intéressante exposition.

Cette manifestation a pour objectif d'apporter un regard nuancé et neuf sur les serpents. Ces animaux que la tradition judéo-chrétienne a réduit, de manière caricaturale, à l'état

de bêtes malfaisantes voire maléfiques.

L'exposition ne se focalisera pas uniquement sur l'histoire naturelle de ce groupe, mais abordera différents thèmes tels que la biologie méconnue de ces reptiles, l'aspect symbolique au travers de plusieurs religions et mythologies ainsi que les relations actuelles, tantôt conflictuelles, tantôt bénéfiques entre l'homme et le serpent.

Toute l'équipe du musée vous invite donc à la découvrir jusqu'au 1<sup>er</sup> septembre 2013. ■

*Le musée est ouvert tous les jours de 10h à 17h30, sauf le mardi. Infos au 069/33.23.43.*



## Le 7<sup>e</sup> «Tempo ! Tournai Festival» les 27 et 28 juillet 2013.



**Pour sa 7<sup>e</sup> édition, le «Tempo ! Tournai Festival» s'offre une pointure du rock progressif britannique des années '70 et '80 : Roger Hodgson, la voix du groupe Supertramp de 1969 à 1983 ! Souvenez-vous : «The Logical Song», «Breakfast in America», «Goodbye Stranger»... Ce sera le 27 juillet.**

Pascal Obispo sera la deuxième tête d'affiche du «Tempo ! Tournai Festival». Après un premier passage à Tournai en 2010 avec «Captain Samourai Flower», il nous revient avec «Best Of MilleSimeS» le 28 juillet. Plus d'infos sur [www.covadis.be/tempotournai](http://www.covadis.be/tempotournai) et sur [www.facebook.com/tempo.tournai.festival](http://www.facebook.com/tempo.tournai.festival) ■



**TOURNAI** (B)  
**30, 31 AOÛT**  
**1<sup>ER</sup> SEPTEMBRE**  
**2013**

CRÉATIONS EXCLUSIVES  
ET RENCONTRES INÉDITES

**LES** [rencontres]  
**INATTENDUES**  
musiques et philosophies

+32 [0] 69 25 30 80 - [www.lesinattendues.be](http://www.lesinattendues.be)



L'ASBL Carnaval de Tournai organise pour la cinquième fois, son événement annuel estival «Tournai-les-Bains 2013». Cette année, la plage ouvrira ses portes du 26 juillet au 18 août 2013, quai Andreï Sakharov.

Et nouveauté, son espace est réaménagé ! Plus d'amateurs pourront venir s'adonner aux joies de la plage.

Un espace de loisirs inédit et unique pour les Tournaisiens, les habitants de la périphérie et les touristes ! Il y a le ciel, le soleil et la mer, pour tous : ceux qui ne peuvent partir en vacances, ou qui partiront plus tard ou qui sont déjà de retour...

«Tournai Les Bains», c'est une plage, mais aussi un espace de détente, de jeux et de rencontres.

Diverses animations sont organisées toute la journée, pour tous !

Pour une heure, l'après-midi ou la journée, il y aura toujours quelque chose à faire ou simplement profiter du plaisir de «ne rien faire».

Massages, soirées, animations, initiations, démonstrations, découvertes... Et ces activités à l'exception des trois soirées avec des concerts payants, sont majoritairement gratuites !

## EN JUILLET

### → Côté festivités, théâtre, spectacles, salons...

- **Le 21 juillet : «Tournai Enchanté»** (dès 15h00 : village enfant : châteaux et maquillage, Démo : Zumba, Kanga Style, Modiva Fitness, Initiation Segway, concerts : Gino & Friends et Herbert Léonard et feu d'artifice) – Grand-Place
- **Les samedi 27 et dimanche 28 : «Tempo Tournai Festival»**, le 27 : Quentin Mosimann et Pascal Obispo et le 28 : Supertramp (infos et réservations : covadis.be) – Esplanade du Conseil de l'Europe
- **Du 26 juillet au 18 août : «Tournai-les-Bains»** (Plage, concerts, soirée à thèmes, animations pour enfants et adultes, sport et bar) – quai Andréï Sakharov, à proximité du Pont des Troues [www.tournaillesbains.org](http://www.tournaillesbains.org)

#### DANS NOS VILLAGES...

- **Samedi 6 juillet, de 8h à 22h, Marché aux puces** (8h à 18h) et à 20h, «Crazy Girls» - salle de l'école – Warchin
- **Dimanche 7 juillet, dès 11h et à 15h :** «Marvis Star Show et Amandine» - salle de l'école - Warchin
- **Dimanche 14 juillet : Fête du Pain** – Mont Saint-Aubert [www.lesleongstchus.be](http://www.lesleongstchus.be)
- **Du 19 au 22 juillet : Ducasse de Marquain**

### → Côté musique...

- **Les dimanche 7 et 14 : Concert par Thierry Bouillet** à 15h30 Grand Place
- **Dimanche 21 : Concert par François Clément**, à 14h – Grand Place
- **Dimanche 28 : Concert par François Clément**, à 15h30 Grand Place

### → Côté expos...

- **Jusqu'au 28 juillet : Exposition collective – Rasson Art Gallery** – [www.rassonartgallery.be](http://www.rassonartgallery.be)
- **Jusqu'au 30 août : «Marionnettes de films d'animation»** Centre de la Marionnette- Infos par tél au 069 88 91 40 ou [www.maisondelamarionnette.be](http://www.maisondelamarionnette.be)

#### DANS NOS VILLAGES...

- **Les 6, 7, 13 et 14 juillet : œuvres de Rolande Pipers** Au Relais des Artistes - Mont-Saint-Aubert

### → Côté balades, randos...

#### DANS NOS VILLAGES...

- **Dimanche 14 juillet : «La Templeuvoise» Marche ADEPS** – Départs de 8h à 16h de l'Ecole communale, rue de Tournai, 4 à Templeuve – [www.mont-marche-tournai.be](http://www.mont-marche-tournai.be)

- **Le 25 août : 8<sup>e</sup> Fête des Partenariats sur les pelouses Leray**, village du monde avec une quarantaine d'associations Avenue Leray et Delmée

- **Le 25 août : Grande concentration de moto** - Grand Place

- **Du 30 août au 1<sup>er</sup> septembre : Festival «les Inattendues»** rencontres musicales et philosophiques [www.lesinattendues.be](http://www.lesinattendues.be)

- **Fin août- début septembre : Festival International d'Orgue** à la Cathédrale (le 18 et 25 août à 18h/ le 1<sup>er</sup> septembre à 17h et le 21 septembre à 20h)

- **Le 30 : Le 100km des 5 Clochers** organisée pour les 15 ans de Mont-Marche départ école du Château [www.mont-marche-tournai.be](http://www.mont-marche-tournai.be)

#### DANS NOS QUARTIERS...

- **Du 15 au 19 août : Ducasse - quartier du Maroc**
- **Du 23 au 25 août : Kermesse Saint-Antoine** (cabaret spectacle, concerts, tir à l'arc, jogging ACRHO) – chaussée de Saint-Amand
- **Du 23 au 26 août : Ducasse : Faubourg Morelle** (concerts, spectacle)

#### DANS NOS VILLAGES...

- **Week-end : 3 et 4 août : Ducasse de Cazeau** (jogging, course cycliste, concours de brouette décorée, concerts) Brasserie de Cazeau – Templeuve
- **Aux alentours de 15 août : Ducasse du Mansart** (balade VTT, balade motos, concerts) - Maulde
- **Week-end : 17 et 18 août : Ducasse de la Vallée à Willemeau**

### → Côté expos...

- **Jusqu'au 30 août : «Marionnettes de films d'animation»** Centre de la Marionnette

### → Côté balades, randos...

#### DANS NOS VILLAGES...

- **Dimanche 18 août : Marche ADEPS** (5 – 10 – 20km) – Cercle de la Vallée du Rieu de Barges – Départ : Maison de la Vallée [www.rieudebarges.be](http://www.rieudebarges.be)

### → Côté stages et ateliers...

- **Du 8 juillet au 30 août : Vacances d'été : Stages et ateliers** organisés par le Service Jeunesse de la Ville de Tournai (musique, théâtre, création bijoux, escalade, badminton, squash, équitation, VTT, baseball, hockey sur gazon, rugby, bowling, waterpolo, danse, bricolage, peinture, basket etc) – Renseignements par tél : 069/33 22 25-26
- **L'asbl Tournai Centre Ville annonce l'ouverture des inscriptions de la 6<sup>e</sup> édition des «Chiffonnades».**



Celles-ci auront lieu, comme chaque année, l'avant dernier dimanche du mois d'août soit le 18 août prochain de 08h00 à 18h00.

Les conditions restent inchangées soit 10€ pour un emplacement de 4 mètres au sol. Les «Chiffonnades» se sont imposées comme le rendez-vous incontournable de l'été en matière de marche du textile de seconde main de particulier à particulier.

## EN AOÛT

### → Côté festivités, théâtre, spectacles, salons...

- **Du 14 au 18 : Beach Volley** – Place Saint-Pierre – Infos par tél au 069 58 05 42
- **Du 15 au 18 : Salon des Antiquaires** - Tournai Expo [www.tournai-expo.be](http://www.tournai-expo.be)
- **Dimanche 18 : Les Chiffonnades** – quai Marché au Poisson
- **Jusqu'au 18 : Tournai-les-Bains** (Plage, concerts, soirée à thèmes, animations pour enfants et adultes, sport et bar) – quai Andréï Sakharov, à proximité du Pont des Troues – [www.tournaillesbains.org](http://www.tournaillesbains.org)



## Les vertus de l'escargot

**Partons à la découverte des producteurs locaux. Jean-Pierre Vancoillie présente sa ferme hélicicole à Kain.**

Tournai et ses environs ont le pouvoir d'émoustiller vos papilles grâce au savoir-faire de leurs maître-artisans qui gardent bien précieusement les

recettes ancestrales d'une palette de produits plus que complète ! Et oui, Tournai a son chocolat aux armoiries de la Ville ! Et pas seulement, la gamme des produits locaux s'étend de la bière aux gaufrettes en passant par le foie gras et bien d'autres encore. Découvrez les saveurs de notre terroir en vitrine à l'Office du Tourisme qui expose toutes les merveilles que vous pourriez un jour déguster... A bon entendre !

L'héliciculture est une de nos productions locales. «L'Escargot d'Or» et son gérant Jean-Pierre Vancoillie vous proposent des préparations culinaires ainsi qu'esthétiques à base d'escargot. Le 'petit gris' n'est pas seulement agréable au palet mais aussi pour l'épiderme ! En effet, son mucus a la particularité d'être régénérant et l'artisan kainois a élaboré une crème antiride brevetée. Outre les spécialités gastronomiques tels que les escargots en sauce et bouchées apéritives, l'espace «boutique» présente également sa gamme de produits cosmétiques «Valex». ■

«L'Escargot d'Or» est situé 10A rue de l'Ecluse à 7540 Kain. Informations complémentaires au 069/23.20.50. et sur [www.lescargotdor.be](http://www.lescargotdor.be)

## Un p'tit air de Montmartre !

Chaque premier dimanche du mois, des artistes peintres, sculpteurs... font découvrir leur talent sur le Vieux Marché aux Poteries, au pied de la cathédrale et du beffroi classés à l'Unesco. Cet événement est organisé par la Ville de Tournai, en collaboration avec l'asbl Tournai Centre Ville et les commerçants du site, dans le cadre du projet européen de réappropriation d'espaces publics LIC1 ([www.lively-cities.eu](http://www.lively-cities.eu)).

Prochaines dates :  
7 juillet, 4 août et  
1er septembre (de  
10h à 18h ). In-  
scription gratuite  
pour les artistes  
au 069.21.05.15  
ou à [manager-ville@scarlet.be](mailto:manager-ville@scarlet.be). ■



## Un marché fermier de qualité



Depuis le 24 juin et chaque dernier vendredi du mois durant cet été, le marché fermier s'étoffe en accueillant les producteurs du Parc naturel des plaines de l'Escaut et de Wallonie picarde. A l'heure de la malbouffe, la mise en valeur et la consommation de produits du terroir est plus que jamais indispensable. Rendez-vous est fixé au Quai Marché au Poisson de 16 à 20h, dans une ambiance conviviale et décontractée. ■



## Le Tournai artistique

Malgré les avatars du temps et des guerres, Tournai a conservé de nombreuses richesses artistiques trop souvent méconnues.

L'éditeur local WAPICA a confié à plusieurs historiens le soin de recenser les œuvres d'art évoquant l'histoire de Tournai de ses origines à 1801 et les a compilées dans un ouvrage bilingue (Fr-NL) de 204 pages, richement illustré par les photos de Pierre Peeters.

Après «Le Tournai militaire», ce livre s'inscrit donc dans une magnifique collection soucieuse de valoriser le patrimoine de notre cité

**Disponible notamment à l'Office du Tourisme au prix de 49€.**



## Johan participe à l'embellissement de la ville

*Peut-être, l'avez-vous déjà croisé ? Avec ses collègues du service des espaces verts de la Ville de Tournai, Johan Dumortier joue un rôle essentiel pour que notre commune soit plus belle et respectueuse de l'environnement.*

Depuis 2010, Johan Dumortier a intégré le service des espaces verts de la Ville de Tournai. Un choix que cet entrepreneur de jardins indépendant ne regrette pas. «La situation d'indépendant n'est pas simple à gérer, surtout lorsqu'on commence à avancer en âge», précise-t-il du haut de ses 38 ans. Il a exercé à Rumilies, et avec son expérience dans le domaine de la gestion des espaces verts, Johan Dumortier est devenu un référent dans ce service communal. Il gère une équipe de 16 travailleurs actifs dans l'hypercentre de Tournai ainsi que sur les boulevards.

Cette équipe est chargée de l'entretien, du fleurissement et de l'embellissement du centre-ville. «Nous sommes actuellement en plein travail de fleurissement dans le cœur de ville. Nous avons débuté en reconfigurant les espaces verts autour des deux fontaines dans la cour d'honneur de l'Hôtel de Ville. Les avis de la population sont positifs à ce sujet. Les habitants voient le travail que nous effectuons et nous remercient. C'est vraiment encourageant.»

### Harmoniser les plantations

Pour choisir les types de fleurs qui garniront les vasques de la ville et des villages de notre entité, les responsables des espaces verts s'inspirent des modes et de l'air du temps. «Il y a un travail de recherche esthétique», souligne le chef de service Gauthier Fontaine. «Avec Johan et quelques autres, nous nous réunissons pour déterminer les choix qui sont toujours effectués en fonction des remarques et des demandes de la population. L'objectif est désormais d'harmoniser les plantations sur les 21.500 hectares qui forment notre entité.» Cette année, le service a opté pour les tons pourpre, rosé et saumoné.»

### La gestion différenciée

La mission du service des espaces verts ne se limite cependant pas à l'horticulture. Les 40 travailleurs (16 pour Tournai et 24 pour les 29 villages de l'entité) opèrent également dans d'autres domaines : l'entretien des sentiers, le fauchage le long des voiries, l'élagage et l'abattage, les travaux avec les écoles. Le service pratique le principe de gestion différenciée : plus d'horticulture dans la ville et un traitement plus

Les habitants voient le travail que nous effectuons et nous remercient.



naturel dans les villages. «Cependant, nous voulons sensibiliser les urbains à la nature. C'est la raison pour laquelle nous avons réalisé un semis de fleurs champêtres aux abords immédiats de la Cathédrale», insiste Johan Dumortier.

Fier de sa ville et de ses villages, cet agent communal veut certainement participer au redéploiement socio-économique de la ville en y apportant son savoir-faire dans le domaine des espaces verts. « Nous voulons contribuer au bien-être des habitants et à l'accueil de nombreux touristes qui visitent Tournai ». ■

